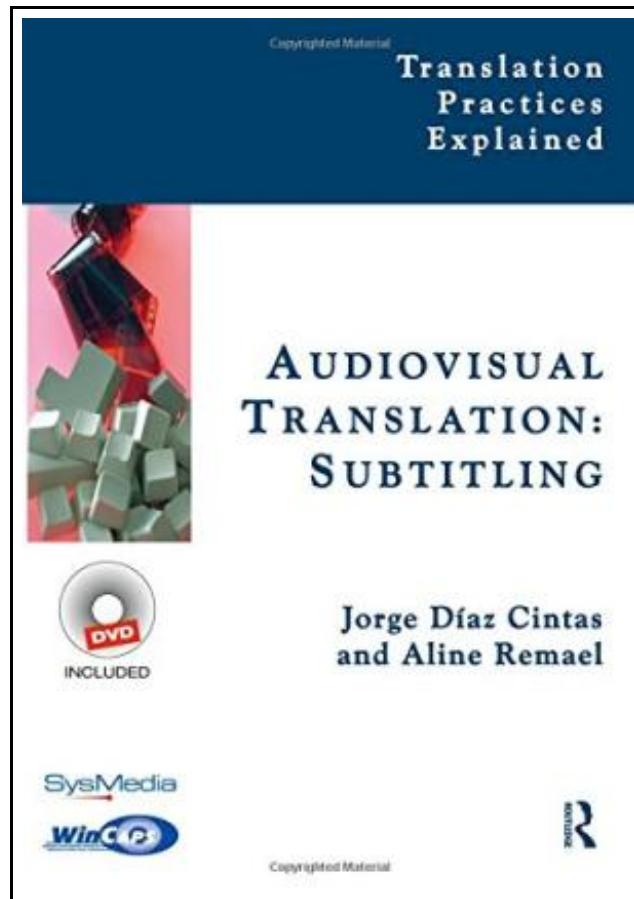


Audiovisual Translation: Subtitling (Paperback)



Filesize: 7.22 MB

Reviews

The most effective pdf i ever read. it absolutely was writtern extremely flawlessly and useful. I am very easily will get a pleasure of reading through a published book.

(Prof. Vidal Ledner)

AUDIOVISUAL TRANSLATION: SUBTITLING (PAPERBACK)



St Jerome Publishing, United Kingdom, 2014. Paperback. Book Condition: New. 244 x 172 mm. Language: English . Brand New Book. Audiovisual Translation: Subtitling is an introductory textbook which provides a solid overview of the world of subtitling. Based on sound research and first-hand experience in the field, the book focuses on generally accepted practice but identifies current points of contention, takes regional and medium-bound variants into consideration, and traces new developments that may have an influence on the evolution of the profession. The individual chapters cover the rules of good subtitling practice, the linguistic and semiotic dimensions of subtitling, the professional environment, technical considerations, and key concepts and conventions, providing access to the core skills and knowledge needed to subtitle for television, cinema and DVD. Also included are graded exercises covering core skills. Audiovisual Translation: Subtitling can be used by teachers and students as a coursebook for the classroom or for self-learning. It is also aimed at translators and other language professionals wishing to expand their sphere of activity. While the working language of the book is English, an accompanying DVD contains sample film material in Dutch, English, French, Italian and Spanish, as well as a range of dialogue lists and a key to some of the exercises. The DVD also includes WinCAPS, SysMedia's professional subtitling preparation software package, used for broadcast television around the world and for many of the latest multinational DVD releases of major Hollywood projects.



[Read Audiovisual Translation: Subtitling \(Paperback\) Online](#)

[Download PDF Audiovisual Translation: Subtitling \(Paperback\)](#)

You May Also Like



The Well-Trained Mind: A Guide to Classical Education at Home (Hardback)

WW Norton Co, United States, 2016. Hardback. Book Condition: New. 4th Revised edition. 244 x 165 mm. Language: English . Brand New Book. The Well-Trained Mind will instruct you, step by step, on how to...

[Read Document »](#)



Scherzo Capriccioso, Op.66 / B.131: Study Score (Paperback)

Petrucci Library Press, United States, 2015. Paperback. Book Condition: New. 244 x 170 mm. Language: English . Brand New Book ***** Print on Demand *****.The Scherzo capriccioso was composed in the same period (1883-84) as...

[Read Document »](#)



In Nature s Realm, Op.91 / B.168: Study Score (Paperback)

Petrucci Library Press, United States, 2015. Paperback. Book Condition: New. 244 x 170 mm. Language: English . Brand New Book ***** Print on Demand *****.Composed in 1891, V P irod (In Nature s Realm) is...

[Read Document »](#)



Piano Concerto, Op.33 / B.63: Study Score (Paperback)

Petrucci Library Press, United States, 2015. Paperback. Book Condition: New. 244 x 170 mm. Language: English Brand New Book ***** Print on Demand *****.Composed in the late summer of 1876, Dvorak s first effort at...

[Read Document »](#)



Crochet: Learn How to Make Money with Crochet and Create 10 Most Popular Crochet Patterns for Sale: (Learn to Read Crochet Patterns, Charts, and Graphs, Beginner s Crochet Guide with Pictures) (Paperback)

Createspace, United States, 2015. Paperback. Book Condition: New. 229 x 152 mm. Language: English . Brand New Book ***** Print on Demand *****.Getting Your FREE Bonus Download this book, read it to the end and...

[Read Document »](#)